



KOSOVO SPECIALIST CHAMBERS
DHOMAT E SPECIALIZUARA TË KOSOVËS
SPECIJALIZOVANA VEÇA KOSOVA

Predmet: KSC-BC-2020-06

Tužilac protiv Hašima Tačija, Kadrija Veseljija, Redžepa Seljimija i Jakupa Krasnićija

Rešava: sudija za prethodni postupak

sudija Nikola Giju

Sekretar: dr Fidelma Donlon

Datum: 30. avgust 2022.

Jezik: engleski

Oznaka tajnosti: javno

Nalog kojim se određuje datum četrnaeste statusne konferencije i rokovi za podnošenje izjašnjenja

Specijalizovani tužilac

Džek Smit

Branilac Hašima Tačija

Gregori Kiho

Zastupnik žrtava

Sajmon Loz

Branilac Kadrija Veseljija

Ben Emerson

Branilac Redžepa Seljimija

Dejvid Jang

Branilac Jakupa Krasnićija

Venkatešvari Alagendra

SUDIJA ZA PRETHODNI POSTUPAK,¹ u skladu sa članovima 21(6) i 39(13) Zakona br. 05/L-053 o Specijalizovanim većima i Specijalizovanom tužilaštvu (u daljem tekstu: Zakon) i pravilima 95(5), 96(1) i (2) i 102(3) Pravilnika o postupku i dokazima pred Specijalizovanim većima Kosova (u daljem tekstu: Pravilnik), donosi sledeći nalog.

I. TOK POSTUPKA

1. Dana 26. oktobra 2020. sudija za prethodni postupak potvrdio je optužnicu protiv Hašima Tačija (u daljem tekstu: g. Tači), Kadrija Veselija (u daljem tekstu: g. Veselji), Redžepa Seljimija (u daljem tekstu: g. Seljimi) i Jakupa Krasnićija (u daljem tekstu: g. Krasnići) (u daljem tekstu zajedno: odbrana).²

2. Dana 12. marta 2021. sudija za prethodni postupak doneo je odluku o klasifikaciji dokaza prema pravilu 109(c) Pravilnika i povezanim pitanjima, kojom je utvrdio način klasifikovanja materijala obelodanjenog po pravilu 102(1)(b) Pravilnika u ovom predmetu i rok za obelodanjivanje te vrste materijala produžio do 23. jula 2021.³

¹ KSC-BC-2020-06, F00001, predsednik, *Decision Assigning a Pre-Trial Judge* /Odluka o određivanju sudije za prethodni postupak/, 23. april 2020, javno.

² KSC-BC-2020-06, F00026/RED, sudija za prethodni postupak, *Public Redacted Version of Decision on the Confirmation of the Indictment Against Hashim Thaçi, Kadri Veseli, Rexhep Selimi and Jakup Krasniqi* /Javna redigovana verzija odluke o potvrđivanju optužnice protiv Hašima Tačija, Kadrija Veselija, Redžepa Seljimija i Jakupa Krasnićija/, 26. oktobar 2020, javno; F00045/A03, specijalizovani tužilac, *Further Redacted Indictment* /Dodatno redigovana optužnica/, 4. novembar 2020, javno. Poverljiva dodatno manje redigovana verzija potvrđene optužnice (F00134) podneta je 11. decembra 2020, poverljivo. Nakon odluke o formalnim nedostacima optužnice, poverljiva redigovana (00455/CONF/RED/A01) i javna redigovana verzija (F00455/RED/A01) ispravljene potvrđene optužnice podnete su 8. septembra 2021. Dodatna poverljiva i manje redigovana verzija potvrđene optužnice (F00647/A01) dostavljena je 17. januara 2022.

³ KSC-BC-2020-06, F00218, sudija za prethodni postupak, *Decision on Categorisation of Evidence under Rule 109(c) and Related Matters* /Odluka o klasifikaciji dokaza prema pravilu 109(c) Pravilnika i povezanim pitanjima/, 12. mart 2021, javno, stav 22.

3. Dana 24. juna 2021. sudija za prethodni postupak je na zahtev Specijalizovanog tužilaštva (u daljem tekstu: tužilaštvo)⁴ produžio rokove za obelodanjivanje materijala po pravilu 102(3) Pravilnika.⁵
4. Dana 21. jula 2021. sudija za prethodni postupak je rok za dostavljanje materijala po pravilu 102(1)(b) produžio do 27. septembra 2021.⁶
5. Dana 31. jula 2021. tužilaštvo je dostavilo detaljno obaveštenje o svedočenjima u skladu s pravilom 102(3) Pravilnika (u daljem tekstu: obaveštenje po pravilu 102(3)).⁷
6. Dana 8. septembra 2021. sudija za prethodni postupak doneo je odluku kojom je izmenio postupak za obelodanjivanje materijala po pravilu 102(3) Pravilnika.⁸
7. Dana 24, 28. i 30. septembra 2021. sudija za prethodni postupak odobrio je zahteve za produženje roka za obelodanjivanje materijala po pravilu 102(3).⁹

⁴ KSC-BC-2020-06, F00356, specijalizovani tužilac, *Prosecution Request for Extension of Time Limit to Provide Rule 102(3) Notice* /Zahtev tužilaštva za produženje roka za dostavljanje obaveštenja po pravilu 102(3)/, 18. jun 2021, javno.

⁵ KSC-BC-2020-06, F00370, sudija za prethodni postupak, *Decision on Prosecution Request for Extension of Time Limit to Provide its Rule 102(3) Notice* /Odluka po zahtevu tužilaštva za produženje roka za dostavljanje obaveštenja po pravilu 102(3)/, 24. jun 2021, javno, stav 16.

⁶ KSC-BC-2020-06, engleski transkript zasedanja, 21. jul 2021, javno, str. 536, redovi 4–9.

⁷ KSC-BC-2020-06, F00421, specijalizovani tužilac, *Prosecution Rule 102(3) Notice* /Obaveštenje tužilaštva po pravilu 102(3) Pravilnika/ 31. jul 2021, javno, s poverljivim prilogom 1 i strogo poverljivim i *ex parte* prilogom 2. Dana 22. oktobra 2021. tužilaštvo je dostavilo izmenjeno i dopunjeno obaveštenje, v. F00543, specijalizovani tužilac, *Prosecution Amended Rule 102(3) Notice Pursuant to F00421* /Izmenjeno i dopunjeno obaveštenje po pravilu 102(3) Pravilnika u skladu sa F00421/, javno, s poverljivim prilogima 1 i 2.

⁸ KSC-BC-2020-06, F00460, sudija za prethodni postupak, *Decision on the Defence Request for an Amended Rule 102(3) Notice* /Odluka po zahtevu odbrane za dostavljanje izmenjenog obaveštenja prema pravilu 102(3)/, 8. septembar 2021, javno.

⁹ KSC-BC-2020-06, F00487, sudija za prethodni postupak, *Decision on Prosecution Request for Extension of Time Limit* /Odluka po zahtevu tužilaštva za produženje roka/, 24. septembar 2021, javno, stav 14; F00496, sudija za prethodni postupak, *Decision on Prosecution Request for Extension of Time Limit* /Odluka po zahtevu tužilaštva za produženje roka/ 28. septembar 2021, stav 14; F00499, sudija za prethodni postupak, *Decision on Prosecution Request for Extension of Time Limit* /Odluka po zahtevu tužilaštva za produženje roka/, 30. septembar 2021, stav 14.

8. Dana 18. oktobra 2021. sudija za prethodni postupak je na zahtev tužilaštva¹⁰ odložio rokove u kojima tužilaštvo treba da dostavi materijal po pravilu 102(3), a odbrani i zastupniku žrtava naložio da se, ako to žele, u izjašnjenjima za narednu statusnu konferenciju osvrnu i na taj zahtev tužilaštva.¹¹

9. Dana 29. oktobra 2021, na osmoj statusnoj konferenciji, (i) rok za obelodanjivanje preostalog materijala po pravilu 102(1)(b) i njegovo prevođenje produžen je do 31. januara 2022,¹² (ii) rokovi u kojima odbrana treba da obelodani preostali materijal po pravilu 102(3) su odloženi,¹³ (iii) kao rok u kom tužilaštvo treba da dostavi pretpretresni podnesak i povezani materijal utvrđen je 17. decembar 2021¹⁴ i (iv) tužilaštvu je naloženo da svoju tabelu prema pravilu 109(c) dostavi do 28. januara 2022.¹⁵

10. Dana 17. decembra 2021. tužilaštvo je dostavilo pretpretresni podnesak i povezani materijal, uključujući spisak svedoka (u daljem tekstu: spisak svedoka) i spisak dokaznih predloga (u daljem tekstu: spisak dokaznih predloga).¹⁶

¹⁰ KSC-BC-2020-06, F00527, specijalizovani tužilac, *Prosecution Request for Extension of Time Limit* /Zahtev tužilaštva za produženje roka/, 14. oktobar 2021, javno.

¹¹ KSC-BC-2020-06, F00528, sudija za prethodni postupak, *Decision on Prosecution Request for Extension of Time Limit* /Odluka po zahtevu tužilaštva za produženje roka/, 18. oktobar 2021, javno.

¹² KSC-BC-2020-06, engleski transkript zasedanja, 29. oktobar 2021, javno, str. 753, red 21, do str. 754, red 3.

¹³ KSC-BC-2020-06, engleski transkript zasedanja, 29. oktobar 2021, javno, str. 754, redovi 5–16.

¹⁴ KSC-BC-2020-06, engleski transkript zasedanja, 29. oktobar 2021, javno, str. 752, red 23, do str. 753, red 2.

¹⁵ KSC-BC-2020-06, engleski transkript zasedanja, 29. oktobar 2021, javno, str. 753, redovi 3–4.

¹⁶ KSC-BC-2020-06, F00631, specijalizovani tužilac, *Submission of Pre-Trial Brief, with Witness and Exhibit Lists*, /Podnesak kojim se dostavlja pretpretresni podnesak sa spiskom svedoka i spiskom dokaznih predloga/, 17. decembar 2021, poverljivo, sa strogo poverljivim i *ex parte* priložima 1–3. Javna redigovana verzija (F00631/RED) s poverljivim redigovanim priložima 1–3 podneta je 21. decembra 2021. Ispravljena verzija pretpretresnog podneska podneta je 24. februara 2022, F00709/A01 (strogo poverljivo i *ex parte*) i F00709/A02 (poverljivo, redigovano). Spisak dokaznih predloga poslednji put je izmenjen i dopunjen 29. aprila 2022, F00788/A01 (strogo poverljivo i *ex parte*) i F00788/A02 (poverljivo). Ispravljenu verziju spiska svedoka s manjim brojem redakcija tužilaštvo je dostavilo 18. jula 2022, F00885/A01 (strogo poverljivo i *ex parte*) i F00885/A02 (poverljivo).

11. Dana 28. januara 2022. tužilaštvo je dostavilo tabelu prema pravilu 109(c).¹⁷
12. Dana 31. januara 2022. tužilaštvo je dostavilo obaveštenje o materijalu prema pravilu 102(1)(b), u kom navodi da je obelodanilo sav materijal za koji je ranije utvrđeno da potpada pod pravilo 102(1)(b).¹⁸
13. Dana 22. aprila 2022. sudija za prethodni postupak potvrdio je izmene i dopune optužnice.¹⁹
14. Dana 29. aprila 2022. tužilaštvo je podnelo izmenjenu optužnicu i prateće dokumente.²⁰
15. Dana 10. maja 2022. g. Tači, g. Veselji, g. Seljimi i g. Krasnići pojedinačno su pristupili sudu.²¹
16. Dana 20. maja 2022. na dvanaestoj statusnoj konferenciji su, između ostalog, utvrđeni sledeći rokovi: (i) 30. septembar 2022. kao rok u kom tužilaštvo mora da obradi zahteve odbrane za obelodanjivanje materijala prema pravilu 102(3), zatraži određivanje zaštitnih mera ili ospori relevantnost materijala, i da obelodani sav materijal na koji se zahtevi za određivanje zaštitnih mera ne odnose ili čija se

¹⁷ KSC-BC-2020-06, F00663, specijalizovani tužilac, *Prosecution Submission of Rule 109(c) Chart* /Podnesak tužilaštva s tabelom prema pravilu 109(c)/, 28. januar 2022, javno, sa strogo poverljivim i *ex parte* prilogom 1 i poverljivim prilogom 2.

¹⁸ KSC-BC-2020-06, F00670, specijalizovani tužilac, *Prosecution Notice of Rule 102(1)(b) Disclosure and Related Requests* /Obaveštenje tužilaštva o obelodanjivanju prema pravilu 102(1)(b) sa povezanim zahtevima/, 31. januar 2022, strogo poverljivo i *ex parte*, sa strogo poverljivim i *ex parte* prilogima 1–9. Poverljiva redigovana verzija (F00670/CONF/RED) dostavljena je istog dana .

¹⁹ KSC-BC-2020-06, F00777, sudija za prethodni postupak, *Decision on the Confirmation of Amendments to the Indictment* /Odluka o potvrđivanju izmena i dopuna optužnice/, 22. april 2022, strogo poverljivo i *ex parte*. Poverljiva redigovana verzija (F00777/CONF/RED) dostavljena je istog dana . Javna redigovana verzija (F00777/RED) podneta je 6. maja 2022.

²⁰ KSC-BC-2020-06, F00789, specijalizovani tužilac, *Submission of Amended Indictment and Related Documents* /Podnesak kojim se dostavljaju izmenjena optužnica i prateći dokumenti/, 29. april 2022, javno, sa strogo poverljivim i *ex parte* prilogom 1, poverljivim prilogima 2–4 i javnim prilogima 5–7.

²¹ KSC-BC-2020-06, F00794, sudija za prethodni postupak, *Decision Setting the Date for Further Appearances and Related Matters* /Odluka kojom se zakazuju dalja pristupanja sudu i rešava o povezanim pitanjima/, 2. maj 2022, javno, stavovi 9–13(a). V. takođe engleski transkript zasedanja, 10. maj 2022, javno.

relevantnost ne osporava²² i (ii) 21. oktobar 2022. kao rok za dostavljanje pretpretresnog podneska odbrane.²³

17. Dana 30. juna 2022. tužilaštvo je dostavilo obaveštenje da je pregledalo materijal po pravilu 103 Pravilnika koji je evidentiran između 31. januara 2022. i 16. juna 2022.²⁴

18. Dana 13. jula 2022, shodno nalogu o statusnoj konferenciji koji je doneo sudija za prethodni postupak,²⁵ održana je trinaesta statusna konferencija (u daljem tekstu: trinaesta statusna konferencija).²⁶ Na trinaestoj statusnoj konferenciji tužilaštvu je

²² KSC-BC-2020-06, engleski transkript zasedanja, 20. maj 2022, javno, str. 1323, redovi 16–25.

²³ KSC-BC-2020-06, engleski transkript zasedanja, 20. maj 2022, javno, str. 1324, redovi 1–6.

²⁴ F00861, specijalizovani tužilac, *Third Prosecution Request for Protective Measures for Items Containing Rule 103 Information* /Treći zahtev tužilaštva za određivanje zaštitnih mera za materijal koji sadrži informacije po pravilu 103/, 30. jun 2022, strogo poverljivo i *ex parte*, sa strogo poverljivim i *ex parte* prilogima 1–9.

²⁵ KSC-BC-2020-06, F00863, sudija za prethodni postupak, *Order Setting the Date for a Thirteenth Status Conference and for Submissions* /Nalog kojim se određuju datum trinaeste statusne konferencije i rokovi za podnošenje izjašnjenja/, 1. jul 2022, javno.

²⁶ KSC-BC-2020-06, engleski transkript zasedanja na engleskom, 13. jul 2022, javno. Prethodno je u redovnim intervalima održano dvanaest statusnih konferencija: 18. novembra 2020, 17. decembra 2020, 16. februara 2021, 24. marta 2021, 19. maja 2021, 21. jula 2021, 14. septembra 2021, 29. oktobra 2021, 15. decembra 2021, 4. februara 2022, 24. marta 2022. i 20. maja 2022. V. F00074, sudija za prethodni postupak, *Order Setting the Date for a Status Conference and for Submissions*, /Nalog kojim se određuju datum statusne konferencije i rokovi za podnošenje izjašnjenja/, 11. novembar 2020, javno, stav 21(a), s javnim prilogom 1; engleski transkript zasedanja, 18. novembar 2020, javno; F00130, sudija za prethodni postupak, *Order Setting the Date for a Second Status Conference and for Submissions* /Nalog kojim se određuju datum druge statusne konferencije i rokovi za podnošenje izjašnjenja/, 8. decembar 2020, javno, stav 19(a); engleski transkript zasedanja, 17. decembar 2020, javno; F00185, sudija za prethodni postupak, *Order Setting the Date for a Third Status Conference and for Submissions* /Nalog kojim se određuju datum treće statusne konferencije i rokovi za podnošenje izjašnjenja/, 3. februar 2021, javno, stav 19(a); F00193, sudija za prethodni postupak, *Order Rescheduling the Third Status Conference* /Nalog kojim se određuje novi datum treće statusne konferencije/, 9. februar 2021, javno, stav 2; engleski transkript zasedanja, 16. februar 2021, javno; F00227, sudija za prethodni postupak, *Order Setting the Date for a Fourth Status Conference and for Submissions* /Nalog kojim se određuju datum četvrte statusne konferencije i rokovi za podnošenje izjašnjenja/, 17. mart 2021, javno, stav 16(a); engleski transkript zasedanja, 24. mart 2021, javno; F00300, sudija za prethodni postupak, *Order Setting the Date for a Fifth Status Conference and for Submissions* /Nalog kojim se određuju datum pete statusne konferencije i rokovi za podnošenje izjašnjenja/, 14. maj 2021, javno, stav 19(a); engleski transkript zasedanja, 19. maj 2021, javno; F00393, sudija za prethodni postupak, *Order Setting the Date for a Sixth Status Conference and for Submissions* /Nalog kojim se određuju datum šeste statusne konferencije i rokovi za podnošenje izjašnjenja/, 12. jul 2021, javno, stav 15(a); engleski transkript zasedanja, 21. jul 2021, javno; F00461, sudija za prethodni postupak, *Order Setting the Date for a Seventh Status Conference and for Submissions* /Nalog kojim se određuju datum sedme statusne konferencije i rokovi za podnošenje izjašnjenja/, 8. septembar 2021, javno, stav 15(a); engleski transkript zasedanja, 14. septembar 2021, javno; F00531,

naloženo da (i) do 30. septembra 2022. dopuni svoju tabelu prema pravilu 109(c),²⁷ (ii) do 2. septembra 2022. dostavi ažuriran spisak svedoka²⁸ i (iii) do 7. oktobra 2022. dopuni svoje obaveštenje prema pravilu 102(3).²⁹

II. MERODAVNO PRAVO

19. Prema pravilu 96(1) Pravilnika, posle održavanja prve statusne konferencije, sudija za prethodni postupak saziva naredne statusne konferencije kada to smatra za potrebno, a u cilju: (i) organizovanja razmene mišljenja između strana u postupku, odnosno sa zastupnikom žrtava, kako bi se obezbedila ekspeditivna priprema za suđenje, (ii) preduzimanja mera kako bi se obezbedilo da strane u postupku blagovremeno i savesno sprovedu sve neophodne pripreme, (iii) razmatranja stanja u predmetu i kako bi se stranama u postupku, odnosno zastupniku žrtava omogućilo da pokrenu pitanja u vezi s tim.

sudija za prethodni postupak, *Order Setting the Date for Eighth Status Conference and for Submissions* /Nalog kojim se određuju datum osme statusne konferencije i rokovi za podnošenje izjašnjenja/, 18. oktobar 2021, javno, stav 18(a); engleski transkript zasedanja, 29. oktobar 2021, javno; F00593, sudija za prethodni postupak, *Order Setting the Date for Ninth Status Conference and for Submissions* /Nalog kojim se određuju datum devete statusne konferencije i rokovi za podnošenje izjašnjenja/, 2. decembar 2021, javno, stav 18(a); engleski transkript zasedanja, 15. decembar 2021, javno; F00655, sudija za prethodni postupak, *Order Setting the Date for Tenth Status Conference and for Submissions* /Nalog kojim se određuju datum desete statusne konferencije i rokovi za podnošenje izjašnjenja/, 25. januar 2022, javno, stav 19(a); engleski transkript zasedanja, 4. februar 2022, javno; F00734, sudija za prethodni postupak, *Order Setting the Date for Eleventh Status Conference and for Submissions* /Nalog kojim se određuju datum jedanaeste statusne konferencije i rokovi za podnošenje izjašnjenja/, 15. mart 2022, javno, stav 21(a); engleski transkript zasedanja, 24. mart 2022, javno; F00798, sudija za prethodni postupak, *Order Setting the Date for a Twelfth Status Conference and for Submissions* /Nalog kojim se određuju datum dvanaeste statusne konferencije i rokovi za podnošenje izjašnjenja/, 12. maj 2022, javno; engleski transkript zasedanja, 20. maj 2022, javno.

²⁷ KSC-BC-2020-06, engleski transkript zasedanja, 13. jul 2022, javna redigovana verzija, str. 1328, redovi 18–23.

²⁸ KSC-BC-2020-06, engleski transkript zasedanja, 13. jul 2022, javna redigovana verzija, str. 1474, redovi 18–23.

²⁹ KSC-BC-2020-06, engleski transkript zasedanja, 13. jul 2022, javna redigovana verzija, str. 1474, red 24, do str. 1475, red 2.

20. Shodno članu 21(6) Zakona, sav materijal i relevantni dokazi ili činjenice u posedu Specijalizovanog tužilaštva u korist ili protiv optuženog stavljaju se na raspolaganje optuženom pre početka i u toku postupka, osim kada su ograničenja apsolutno neophodna, u kom slučaju se primenjuju kompenzatorne mere. Shodno pravilu 102(3) Pravilnika, Specijalizovano tužilaštvo detaljno obaveštava odbranu o svem materijalu i svim dokazima koje ima posedu.

21. Prema pravilu 95(5) Pravilnika, nakon podnošenja stavki prema pravilu 95(4) Pravilnika, sudija za prethodni postupak poziva odbranu da u određenom roku dostavi pretpretresni podnesak. Pored toga, u roku koji odredi sudija za prethodni postupak, odbrana obaveštava Specijalizovano tužilaštvo o nameri da iznese odbranu alibijem ili da se pozove na neki drugi osnov kojim se isključuje krivična odgovornost, uključujući smanjenu uračunljivost ili neuračunljivost, intoksikaciju, krajnju nuždu, prisilu i stvarnu ili pravnu zabludu.

22. Prema pravilu 96(2) Pravilnika, uz pismenu saglasnost optuženog pošto se prethodno posavetovao sa svojim braniocem, statusna konferencija može da se održi: (i) u prisustvu optuženog, s tim da njegov branilac učestvuje putem video-konferencijske veze, (ii) u prisustvu branioca, s tim da optuženi učestvuje putem video-konferencijske veze, ili (iii) u odsustvu optuženog, ali uz prisustvo njegovog branioca ili njegovo učešće putem video-konferencijske veze. Pored toga, zahtev da se statusnoj konferenciji prisustvuje putem video-konferencijske veze podnosi se direktno sekretaru, u skladu sa Uputstvom Sekretarijata o video-konferencijskim vezama (KSC-BD-23/COR), i to blagovremeno, kako bi sekretar mogao da preduzme potrebne mere i o tome obavesti sudiju za prethodni postupak.³⁰

³⁰ V. takođe KSC-BC-2020-06, F00062, sudija za prethodni postupak, *Decision Authorising Video Link Participation* /Odluka kojom se odobrava učešće putem video veze/, 6. novembar 2020, javno, stav 10; F00069, sudija za prethodni postupak, *Decision Authorising Video Link Participation* /Odluka kojom se odobrava učešće putem video veze/, 9. novembar 2020, javno, stav, 9.

III. DISKUSIJA

23. Uzevši u obzir želje strana u postupku i zastupnika žrtava u pogledu mogućih termina za sednicu, kao i raspoloživost sudnice, sudija za prethodni postupak saziva četrnaestu statusnu konferenciju u ovom predmetu za četvrtak, 8. septembar 2022, u 13.30 časova.

24. Sudija za prethodni postupak će na toj sednici tražiti da strane u postupku iznesu najnovije informacije o eventualno nerešenim pitanjima o kojima je bilo reči na trinaestoj statusnoj konferenciji, kao i o svojim podnescima ili usmenim izjašnjenjima o tome. Pored toga, sudija za prethodni postupak će, redosledom izloženim u nastavku, tražiti ažurirane informacije o sledećim pitanjima:

(1) Obelodanjivanje:

- a. da li tužilaštvo može da iznese najnovije informacije o napretku u obelodanjivanju materijala prema pravilu 102(3), konkretno (i) o napretku u vezi s postojećim zahtevima odbrane za obelodanjivanje materijala prema pravilu 102(3) i o količini materijala koji još treba da se obelodani prema svakom od tih zahteva, (ii) o tome da li u skorijoj budućnosti namerava da ospori relevantnost materijala, (iii) o tome da li će u roku, to jest do 30. septembra 2022, uspeti da pregleda materijal čije je obelodanjivanje odbrana zatražila u zahtevima prema kojima još nije postupljeno i da odluči da li će osporavati relevantnost tog materijala i/ili zatražiti da se za njega odrede zaštitne mere;
- b. da li će tužilaštvo u utvrđenom roku, to jest do 7. oktobra 2022, uspeti da dostavi ažuriranu verziju svog obaveštenja prema pravilu 102(3);
- c. da li je ostvaren napredak u pogledu obelodanjivanja materijala po pravilu 107 i da li će uskoro biti podneti dodatni zahtevi na osnovu pomenutog pravila;

- d. da li će tužilaštvo do 30. septembra 2022. uspeti da dostavi dopunjenu verziju svoje tabele prema pravilu 109(c);
- e. da li tužilaštvo u vezi sa svedočenjima veštaka može da kaže (i) da li su obelodanjeni izveštaji svedoka navedenih na aktuelnom spisku svedoka dostavljeni u konačnoj verziji i (ii) ako svom spisku svedoka planira da doda još veštaka, kada će materijal povezan s tim veštacima biti dovršen; i
- f. da li tužilaštvo u slučaju svedoka kojima je odobrena mera odloženog obelodanjivanja identiteta do 30 dana pre suđenja može da proceni obim materijala koji će, prema očekivanjima, obelodaniti odbrani kad pomenuti rok bude ostvaren.

(2) Istrage odbrane i dalji koraci:

- a. da li odbrana može da dostavi više informacija o statusu svojih istraga, konkretno, o koracima koje je preduzela da bi napredovala u istragama, i da li timovi odbrane pretpostavljaju da će svoje pretpretresne podneske uspeti da dostave u roku, to jest do 21. oktobra 2022;
- b. da li odbrana može da dostavi više informacija o eventualnoj nameri da podnese zahtev u vezi s jedinstvenom istražnom prilikom, shodno pravilu 99(1) Pravilnika, i da li takve zahteve može da podnese do 28. oktobra 2022;
- c. da li odbrana može da dostavi više informacija o eventualnoj nameri da se pozove na alibi ili neki drugi osnov isključenja krivične odgovornosti, shodno pravilu 95(5) Pravilnika, kao i o odgovarajućem obelodanjivanju, shodno pravilu 104(1) i (2) Pravilnika, te o mogućnosti da odgovarajuća obaveštenja dostavi do 28. oktobra 2022;

- d. da li ima napretka u diskusiji o pravnim i/ili činjeničnim pitanjima o kojima postoji saglasnost, prema pravilima 95(3) i 156 Pravilnika, i da li se obaveštenja o njima mogu dostaviti do 28. oktobra 2022;
- e. da li odbrana, ako u ovoj fazi postupka ima primedbe na osnovu pravila 95(2)(e) Pravilnika na dopuštenost obelodanjenog materijala, može da ih dostavi do 28. oktobra 2022; i
- f. da li i kada strane u postupku pretpostavljaju da će moći da sačine spisak spornih i spisak nespornih pitanja, u skladu s pravilom 95(5)(b) Pravilnika, i da li takve spiskove mogu da dostave do 28. oktobra 2022.

(3) Druga pitanja:

- a. da li tužilaštvo može da potvrdi broj svedoka uz koje će koristiti izjave prema pravilu 153, pravilu 154 ili pravilu 155 i da li, osim toga, može da potvrdi da materijal uz te svedoke ispunjava uslove za usvajanje prema pravilima 153 – 155 Pravilnika; i
- b. da li zastupnik žrtava već može da predvidi da li će izvoditi dokaze (preko svedoka, preko veštaka ili bez posredstva svedoka), a ako hoće, o kojim pitanjima, te da li neka od žrtava koje učestvuju u postupku želi da iznese svoje stavove i probleme.

25. Najzad, u zavisnosti od raspoloživosti sudnice, strane i učesnici u postupku pozivaju se da se izjasne da li se sledeća statusna konferencija u ovom predmetu može održati u utorak 18. oktobra 2022. u 13:30 časova.

26. Strane i učesnici u postupku se pozivaju da, ukoliko to žele, dostave pismeno izjašnjenje o bilo kojem od navedenih pitanja. Ukoliko na predstojećoj statusnoj konferenciji žele da pokrenu neko pitanje koje se ne pominje u ovom nalogu, na primer teškoće s radom u sistemu *Legal Workflow* ili probleme u vezi s prevodima,

strane ili učesnici u postupku se pozivaju da takva pitanja iznesu u svojim pismenim izjašnjenjima. Strane i učesnici u postupku pozivaju se da svoja eventualna pismena izjašnjenja predaju do ponedeljka 5. septembra 2022.

IV. DISPOZITIV

27. Iz navedenih razloga, sudija za prethodni postupak

- a. **ODLUČUJE** da statusnu konferenciju, uz prisustvo tužilaštva, zastupnika žrtava i odbrane, zakaže za **četvrtak, 8. septembar 2022. u 13.30** časova i
- b. **NALAŽE** da strane i učesnici u postupku, ukoliko to žele, svoja pismena izjašnjenja dostave do **ponedeljka, 5. septembra 2022**, kako je navedeno u stavu 26 ovog naloga.

/potpis na originalu/

Sudija Nikola Giju,

sudija za prethodni postupak

Utorak, 30. avgust 2022.

U Hagu, Holandija